

BÁCSMEGYEI FÜGGETLENSÉG

A BACS-BODROG VÁRMEGYEI ÉS A ZOMBORI FÜGGETLENSÉGI ÉS 48-AS PÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE.

ELŐFIZETÉSI ÁR: Egész évre 10 kor., féltre 5 kor., negyedévre 3 kor. — Néptanítók részére: Egész évre 8 kor., féltre 4 kor. — Egyes szám ára 10 fillér.
Megjelenik: vasárnap és csütörtökön.

Felelős szerkesztő:
Dr. JOVÁNOVITS JÓZSEF.
Laptulajdonos a „Zombori Függetlenségi Párt.”

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Erzsébet-körút 13. sz. hová a lapot illető közlemények és az előfizetések küldendők. — Kéziratokat a szerkesztőség nem ad vissza.
Szerkesztőség és kiadóhivatal telefonszáma: 76.

Összetartásban van az erő.

Zombor, december 19.

Amikor harmadfél évvel ezelőtt a szövetség balpárt vezérei átvették az ország kormányzását, amikor ez a szövetséges pártalakulás, a koalíció, az ország ügyeinek vitelére, bár átmenetileg vállalkozott, súlyos helyzetben, nehéz körülmények között tette ezt. Az a feladat, amelyet nemzeti ellentállás vezérei magukra vállaltak, mindenek előtt az volt, hogy eltakarítsák nemzeti irányu kormányzatuknak utjából omladékaikat és törmelékeit annak a harminc éven keresztül szerencsétlen kezekkel, a nemzeti életet eltespesztő módon vezetett és úgy közjogi, mint gazdasági szempontból, több mint negyedszázadon keresztül teljes stagnációt jelentő politikának.

Feladatuk súlyos és nehéz kötelességük volt, hogy elsöpörjék egy törvénysértő, jograbló erőszakos uralomnak a megelőző esztendőben szétszórta minden piszkát és visszavezessék a nemzetet az alkotmányos élet útjára. Meg kellett szerezniök a nemzet sorsának intézését annak az irányzatnak, amely mellé a történeti jelentőségű és emlékezetes választások alkalmából a nemzet olyan impozáns módon egy akarattal sorakozott. Hogy ennek a vállalkozásuknak mekkora és minő akadályai voltak és hogy azt milyen küzdelem előzte meg, az még élénken él az emlékezetben.

A nemzeti kormányzat kötött marsrutával indult el útjára, hogy megteremtse egy olyan helyzetet, amely ezt az irányt állandóvá és a magyar kormányok eljövendő történetében eltörölhetetlenné tegye. Vállalták a feladatot átmeneti jelleggel; olyan kikötések nyújtásával és figyelembe vételével, olyan programponatok adásával erre az átmeneti időre, amelyek részben lehetővé tették azt, hogy az uralkodó megbízását elnyerhessék, másrészt pedig

a pártjaik között fenállott elvi ellentétek kikapcsolásával közös bázisul szolgáljanak a kormányzásnak.

Egész sorát teremtették meg azoknak a törvényeknek, amelyeknek mindegyike erőssége, bázisa lesz a gazdasági megerősödésnek és a nemzeti irányu kormányzat állandóvá tételének.

Folytonos nehézségek között, állandó akadályokkal küzdve alkottak törvényeket, amelyeknek célja az, hogy gátul szolgáljanak egy a gyászos emlékü multhoz hasonló kormányzat megismétlődésének.

Ma már ott tartunk, hogy ennek az átmeneti kormányzatnak a vége felé készülnünk kell a jövő Magyarországi épületét megalapozó, nemzeti és gazdasági önállóságunkat megteremtő állandó jellegű kormányzat előkészítésére. És ehez a munkához, — amely bizony semmivel sem könnyebb a nemzeti ellenállás nagy munkájánál, a régi rendszer letörésénél, — szükségünk van arra az összetartásra, amelyet akkor tanusított minden becsületesen és magyarul érző ember, szükségünk van arra a feltétlen bizalomra, amelylyel akkor viseltettünk kemény próbák között szilárdan megállott vezéreinkkel szemben.

A politikai józanság, meg a nemzet jól felfogott érdeke egyaránt követelik azt, hogy ezekben a nehéz időkben hiven kitartsunk azok mellett, akiknek kezére zászlónkat bízunk s akik ezt a lobogót, — tapasztalhattuk, — soha egyetlen pillanatra sem engedték és nem fogják a jövőben sem engedni lehanyagolni. És ezt a bizalmat, ezt az összetartást és együttérzést nem szabad megzavarni engedni semmiféle intrikával, boszu-aktussal, vagy támadással. Az a tömör fallanx, amely *Kossuth* Ferenc nyomdokain halad nagy céljai felé, soraiban ne engedjen egy parányi rést se, ahová a gyanúsítás, a rágalom legsilányabb nyila is behatolhasson.

Valami a zombori „fizetett tűzoltóságról”.

Már egyizben néhány megjegyzést tettünk a zombori „fizetett tűzoltóság”ról, most ismét kénytelenek vagyunk megjegyzésünket megtenni, mert még mindig azt látjuk, hogy a zombori önkéntes tűzoltótestület nem tudja, milyen kötelezettséget vállalt magára a várossal szemben.

Ezen állításunkat bebizonyíthatjuk, egyben az illetékes körök figyelmét felhívjuk, hogy hasonló eset magát többé elő ne adja. Meg vagyunk arról is győződve, hogy a tűzoltók elnöke maga sem tartja összeegyeztethetőnek a fizetett tűzoltóság hivatásával és kötelességével, hogy a fizetett tűzoltó kortesszolgálatot tegyen bármilyen választásnál. Magunk is hisszük, hogy ezen dolog tulbuzgóságból származott.

De bármi legyen is az oka, az esetet szóvá kell tennünk, nehogy a fizetett tűzoltóság letérjen hivatása útjáról. Ezt a város tűzbiztonsága érdekében meg kell tennünk.

A legutóbb megtartott obstinár-választáskor történt. Ugyanis a fizetett tűzoltóság fizetett gépesze teljes tűzoltói egyenruhában megjelent a választási helyiség előtt s ott az egyik jelölt érdekében kortesszolgálatot teljesített. Midőn figyelmeztették, hogy tulajdonképpen az őrtanyán a helye, azt felelte, hogy egy napi szabadságot kapott és azután polgári ruhába öltözött és a választási helyiség előtt — sőt még kocsin is láttuk — egész a választás végéig tartózkodott és buzgólkodott.

Ezt szó nélkül hagyni nem lehet. A fizetett tűzoltóknak állandó tartózkodási helye az őrtanya, mert azért áldoz a város 23 ezer koronát, hogy a veszély idején a készenlét meglegyen. Nem pedig, hogy bármily jelölt érdekében kortesszolgálatot tegyen. Az nem melegség, hogy egy napi szabadságot kapott. Mert ki adta a szabadságot? Az elnök! ki a jelen esetben jelölt volt, ezt fel nem tételezzük, sokkal óvatosabb és sokkal jobban szíven hordja a tűzoltóság ügyét, semhogy ezt megengedné.

Más a szabadságot nem adhatta, mint a fizetett parancsnok; más nem is adhatta, mert beleavatkozott volna

ÓVAKODJUNK UTÁNZATOKTÓL.

COGNAC

BEVÁSÁRLÁSNÁL HATÁROZOTTAN
Gr. KEGLEVICH ISTVÁN utódai

502-5-2

HIRNEVES GYÁRTMÁNYAIT KÉRJÜK.

Bel- és külföldön kizárólag diszoklevéllel kitüntetve.

a fizetett parancsnok jogába. Most előtérbe lép ama kérdés, vajjon van-e joga a fizetett parancsnoknak szabadságot adni. A felelet igen; de *nem ilyen esetben és nem arra*, hogy a szabadságolt egész nap a választási helyen tartózkodjék.

Adhat szabadságot, sőt be is kell illeszteni, hogy minden egyes tűzoltó szabadságot kaphasson is, de ezen szabadságot azért adni, hogy *kortes célokat szolgáljon, ezt már nem szabad, ezzel a fizetett parancsnok túllépte jogkörét és az intézmény hivatását.*

Erősen hangoztatjuk, hogy a fizetett tűzoltók állandó tartózkodási helye az őrtanya, honnét eltávolítani — kivéve, ha szabadsága van, mi kortes célokra fel nem használható — nem szabad.

Nagyon kívánatos, hogy a fizetett tűzoltóknak meg legyen a szabályzatuk is, melyet ha megismerünk, rá fogunk térni.

Minden félreértés kikerülése végett kijelentjük, hogy mi csak a fizetett tűzoltóságról beszélünk. Az önkéntes tűzoltó testület tehet, amit akar, ehhez hozzászólásunk nincsen. Az önkéntes tűzoltó testület, ha neki tetszik, korteskedhetik jelöltje érdekében akár egyenruhában is, akár anélkül is; de nem a fizetett tűzoltóság. Sőt ez oly visszaélés volt, mely ha többször ismétlődne, a szerződés felbontására is okul szolgálhat. A fizetett parancsnok pedig ezentul több körültekintéssel adjon szabadságot, ha a jelen esetben ő adta a szabadságot.

Városi közgyűlés.

Zombor, 1908. dec. 18.

Zombor szab. kir. város törvényhatósági bizottsága szerdán délután tartotta meg az évi utolsó rendes évnegyedes közgyűlését *Fernbach* Károly főispán elnökle mellett.

Amíg a függetlenségi párt kötelékébe tartozó bizottsági tagok tömegesen lepték el a terem balfelén és a közepén elhelyezett asztalokat, addig a jobboldal asztal sorai mellett elvértve ültek csak a bizottság tagjai.

Fernbach főispánt tüntető melegséggel éljeneztek meg a teremleptekor, amelynek elcsillapultával a napirend előtt felhívta a törvényhatóságot, hogy az év végén szokásos pénztárvizsgálat foganatosítására egy bizottságot küldjön ki a közgyűlés. *Szlávy Elemér* elnökle alatt *Ilkics Sebő* és *Frey Imre* bizottsági tagok kiküldetvén, a főispán a jegyzőkönyvvezetésével *Gyurisits György* főjegyzőt, a szólni kívánók feljegyzésével dr. *Agyics János* aljegyzőt bízva meg, a közgyűlést megnyitotta.

A polgármesteri jelentés részletes aprólékosan ölelte fel a város háztartását, a közegészségügyét, adminisztrációját, közbiztonságát, állategészségügyét illető összes ügyeket. Kiterjeszkedett a városi épületeken végzett javításokra; az egyes utcák és utas-tek kövezésére, az átjárók beton átereszeinek építésére; a bánáti és felsővárosi óvodák terveire; a villamos telep kibővítésére; a szelencsei és cservenkai ártézi kutakra; a ragályos betegségek megállítására tett intézkedésekre különösen a Nasztasits-szállásokon észlelt tifuszos megbetegedések okaira; az állami anyakönyvi hivatalra; a karlócai

patriarkánál történt tisztelgésre; elparentálta váratlanul elhalt *Odry János* bizottsági tagot és végül bejelentette, hogy a villamos világítás terén észlelt elsötétülések és ingadozások okait kutatva, arra a meggyőződésre jutott a városi tanács, hogy a kellemetlenségeknek legfőbb oka a hálózat hiányosságában rejlik, amelyen a cégnek kötelessége segíteni, ezért a tanács a szerződésben biztosított jogánál fogva november 14-től kezdve december 4-ig az első napon 25 koronás, a többi napokon pedig 40 koronás pénzbírság kirovásával igyekezett a céget kötelezettségének teljesítésére szorítani.

A cég az újtemplom előtt erre egy új transzformátort állított fel, miáltal a városháza sarkán a *Kossuth-utca* felőli részen felállított és nagyon is tulterhelt transzformátort a terhelés jórésztől felszabadította, így ezen a tájon a nagyobb mérvű ingadozások megszűntek. A városi tanács igyekezni fog a céget nagyobb atmérőjű vezetékek elhelyezésére szorítani, mert ennélkül a hiányosságok soha sem tűnnek el.

A polgármesteri jelentés kapcsán felszólt *Falcione Lőrinc*, trágyatelepek felállítását sürgeti, amely a városnak egyik főjövedelmi forrását képezi.

Dr. Mayer Nándor a baromfielarusító szállási gazdák érdekében emelt szót, akik a vásártéren kocsijaikkal a kikövezetlen helyekre szorítottak le, ahol a vásárló közönség által a feneketlen sártenger miatt hozzáférhetetlenek; így az eladásra szánt baromfiakat kénytelenek visszavinni miáltal elkedvetlenednek, a piacra máskor nem jönnek be és ezáltal az élelmicikkek drágításához nagyban hozzájárulnak. A törvényhatóság intézkedését kéri, hogy a kataszteri birtok-íveknek a telekkönyvvel való összhangba hozatala ügyében 1904. évben hozott határozatának szerezzen érvényt. Ezt úgy véli elérhetőnek, ha a kataszteri nyilvántartó mellé beosztott szakképzett egyén a rendes folyómunka alól felmentetik és csakis ezen munkálatok végzésével bízatik meg.

Dr. Donoszlovits Vilmos: Nem akar azon panaszokkal foglalkozni, melyeket előtte szóló *Mayer* bizottsági tag felhozott, mert hiszi, hogy azok az illetékes körök és hatóságok tudomására ha jutnak, orvosoltnak fognak. Nem volt szándéka felszólalni, de a nagy idealista, *Falcione Lőrinc* bizottsági tag felszólalása készíteti arra, aki öreg kora dacára, fiatal tüzzel tud lelkesedni a város jóléte érdekében, akinek örökké csak az lebeg szeme előtt, mikép lehetne Zombort nagy és vagyonos várossá tenni és boldoggá, megelégedetté annak polgárait.

Beszéde folyamán felemlíti, hogy nem lehet mondani, hogy az utolsó decenium alatt nem haladt előre Zombor városa, nem igyekezett úgy a közbiztonság, mint a kulturális téren évtizedek mulasztásait pótolni. De viszont sajnosan kell konstatálnia, hogy az utolsó 3—4 év óta, a milleniumi évi nagy felbuzdulás lelohadt, elernyed, általános stagnáció észlelhető az egész vonalon. Ha itt-ott ötletszerűleg fel is vetődött életre való eszme, az a tervezgetés stádiumán túl nem is haladt.

Kissé triviális — ugymond — az az eszme, mit *Falcione* b. t. ur felvetett, hogy a városi trágyatelepek adják meg a város némi jövedelmi forrását, — de teljesen osztja a végkövetkeztetését, hogy meg kell nyitni, meg kell keresni a város jövedelmi forrásait. Igen, nem ötletszerűleg, hanem

alapos tanulmány után keresni kell azon productiv befektetéseket, melylyel a város jövedelmi forrásait fokozni lehet, a népek munkát adni, keresetforrást nyitni, hogy egyrészt a város jövedelme mellett a közlakosság megélhetése, boldogulása is előbbre vitessék.

Felemlíti a vágóhidat, mely rossz, helytelen helyre van építve, nincs a kor követelményeinek megfelelőleg felszerelve; így is jövedelmez; de meglehet azt kétszerezni, ha a közszükségletnek megfelelőleg lenne felszerelve és kiépítve.

A városháza kiépítését hozza fel, mely egyrészt jó, világos és egészséges helyiségeket biztosít a tisztviselőknek, másrészt az alsó helyiségek boltbér jövedelme nemcsak kifizetné az annuitásos kölcsöntörlesztést, de jövedelmet is hozna a városnak.

A városi kórházról nem szól bővebben, az a vármegyei törvényhatósággal karöltve, végre majd csak kiépül, de már ez alkalommal fejtegeti, hogy mindent el kell követni, hogy az elmeosztályllyal legyen ellátva, mert az nagy és biztos jövedelmet hoz a városnak.

Felemlíti a villanyvilágítást. Annak létesítése alkalmával nemcsak a jó és olcsó világítás lebegett szemünk előtt, midőn azt sürgettük, de egyik főérv az is volt, hogy jövedelmi forrását fogja képezni városunknak. Igaz, hogy csalódtak azok, akik nem a tisztes *Ganz* cég ajánlatát fogadták el, hanem a jelenlegit, de azon már nem segít azok panaszai, hogy „bevagyunk csapva”, mert a világítás rossz és drága, a jövedelem pedig a papíron maradt; de — ugymond — házi kezeléssel, mint más városoknál nagy jövedelmet lehetne elérni. Persze szakítani kellene a bérleti rendszerrel. Felemlíti *Nagybecskerek*-et, hol évek óta egyedül a villamvilágítás tiszta jövedelméből a jól fizetett városi rendőrséget tartják fenn. Ha más városban lehet, miért nem lehetne azt Zomborban is keresztül vinni?

Felemlíti a város tulajdonát képező *Elefant-szállodát*. Az utolsó bácskai község nagyvendéglőjét is jobban kihasználják jövedelmi forrásul, mint ezt a vendéglőt. Ennek átalakítása bizonyára meghozná a befektetett tőkét és busás kamatot, mert se elég vendéglői helyiség nincs, se táncvigalmak alkalmával ahhoz való nagy terem.

De nem folytatja tovább, — bár azt megtehetné, — de mindezt azt mondanék ehhez pénz kell, — és az nincs! De más város sem daskalkodik a pénzbe; hát mi nem tudnánk ily hasznalható befektetésre pénzt találni? Azután nem kell a terheket a jelen nemzedék vállaira rakni, hanem igenis abban részesedjen a későbbi generáció is, mely annak hasznát, jövedelmét és áldásos voltát élvezni fogja.

Azzal végzi nagy figyelemmel és helyeslésekkel kísért beszédét, hogy mindezen dolgok ne ötletszerűleg kezeltesse, hanem óhajtana, mint más városoknál is szokásos, hogy a város vezetősége tegye azt tanulmány tárgyává és minden év első közgyűlésén adjon egy általános programot arról, hogy mily irányeszmék vezetik a város előrehaladásában és mily intézkedéseket, produktív lefektetéseket óhajt tenni, vagy kellene tenni a város fejlesztéséhez.

Mert sajnosan kell nem egy esetben a közgyűlésnek elutasító álláspontot foglalni, midőn a közszükséglet ajtaján kopogtat pénzhány miatt. Kijelenti, hogy ő és társai, akik egy padon ülnek, szintén óhajtják a tiszt-

viselők fizetésének rendezését, ők is sietnének azok segélyezésénél az összegeket megszavazni, ők is jól tudják, hogy gondtalanul élő, jól fizetett tisztviselőtől várhatjuk csak azt, hogy jó, alapos és tiszta munkát végezzenek. De hogy ezt elérhessük, az adózó polgárok megterhelése nélkül, csak az esetben lehetséges, hogy a tisztviselői kar vezetősége a megfelelő jövedelmi forrásokról is gondoskodik.

Indítványt nem tesz, csak azt a kérelmet terjeszti a jelenlegi buzgó, agilis és minden szép, jó és hasznosért lelkesülő polgármesterhelyetteshez, hogy tegye az imént elmondottakat tanulmány tárgyává és a legközelebbi rendes közgyűlés elé terjesszen általános programot ne csak a város közigazgatási vezetéséről, hanem annak közgazdasági mikénti irányításáról. Különben a polgármesteri jelentést elfogadja.

Fratricsevits Aszt Vince: A polgármesteri jelentésnek kinyomatását indítványozza, mivel nem öleli most sem fel azokat a dolgokat, amelyekre ki kellene terjeszkednie. Elég terjedelmes a jelentés, de épp a legfontosabb nincs benne: a vásártér kövezése. Indítványozza, hogy „ahol nincs kövezet, ki kell kövezetni“.

Bosnyák József kifogásolja, hogy a piacon az egyes termények mérésére még mindig a mérőt használják a kilogramm helyett.

Petényi József az ipariskola botrányos világitásáért emel szót. A törvényhatóság elhatározta, hogy az ipariskolát villanyvilágitásra rendeztetni be. Ezt végrehajtották, amennyiben ideiglenes lámpákkal látták el, majd kicserélték az állandó lámpákkal, amelyek még botrányosabb állapotokat teremtettek, mintha petróleumlámpa égne. Sürgős orvoslást kér. Felvilágosítást kért arra is, hogy a város az ingyenes föld hordását beszüntetve, a szegény nép építkezéséhez honnan szerezze be földszükségletét.

Dr. Alföldy Árpád helyettes polgármester az interpellációkra válaszolva kijelenti, hogy a kataszteri birtokosok ügyében hozott törvényhatósági határozat végrehajtásának haladéktalanul érvényt szerez; hogy igyekszik a munkaprogramot összeállítani és bemutatni; hogy a vásártér folytatólagos kikövezésének terve a jövő évi költségvetésbe felvételre került; hogy a polgármesteri jelentés kinyomatását a törvényhatóság költségkímélés szempontjából mellőzi; hogy a mértékrendszer használatát ellenőrzi; hogy egyes vállalkozók, ha látják, hogy a város nem ad ingyen földet, igyekezni fognak más városok módjára földbányákat létesíteni. — Az adott válaszokat a közgyűlés tudomásul vette s ezzel a polgármesteri jelentést egyhangulag elfogadta.

A polgármesteri jelentés után a közgyűlés hozzájárulásával a főispán a gazdasági és pénzügyi bizottság javaslatát a városi tisztviselők s összes alkalmazottak fizetése dolgában tüzte ki tárgyalásra. A közgyűlés a kérdés tanulmányozására és javaslatételre **Fejér Gyula** elnökle alatt bizottságot küldött ki, a melynek tagjai: **dr. Balogh Ernő**, **dr. Donoszló Vilmos**, **Fratricsevits Aszt Vince**, **Henneberg Sándor**, **Kozma László**, **Mérő Ignác**, **Szlávy Elemér**, **dr. Scheer Ármán**, **Sztrilich Zsigmond**, **Schnur Lajos**, **Karakásevits Milivoj**, **Thum Adolf** és **Ugry Mihály**.

A tisztviselők és az összes alkalmazottak drágasági pótléka ügyében az összes iratok kiadattak a városi számvevőségnek

december 30-ig teendő jelentés kötelezettségével.

Sulyos vádakkal illették meg a városi villamos céget, amely a szerződésbeli kötelezettségének semmiben sem tesz eleget, a könyveket nem fektette meg s ezért meg sem lehet állapítani a város haszonrészesezését. Ezzel kapcsolatban panasz tétel, hogy a fogyasztóktól mérhetlen nagy díjakat szednek. Különösen erős hangon ostorozta **Lederer Leó** a villamos cég által követett anomáliákat és sürgős intézkedést kért a szerződés felbontására.

Buday Gergely örömmel veszi tudomásul **Lederer** kijelentéseit. „Elértem — ugymond — hosszú és gyakori felszólalásaim után azt a pillanatot, hogy a közgyűlés valamennyi tagja végre mellém állt ebben a kérdésben.“ Már többször beterjesztette azt a kérelmet, hogy bontsák fel azzal a meg nem nevezhető céggel — mert tényleg nincs tisztában az ember a címeivel — a szerződést. A jogászok mindig találnak §. ennek a meggátlására, holott expressis verbis ki van mondva, hogy cég köteles lett volna Zomborban külön főkönyvet megfektetni s azt 30 nap alatt bemutatni. Ezen kötelezettségének 1905. óta még mai napig sem tett eleget. Ennek a tarthatatlan helyzetnek pedig véget kell vetni.

Dr. Thurszky ügyész véleménye kapcsán kimondta a törvényhatóság, hogy a cég ellen számadási pert tesz folyamatba.

Tudomásul vette a közgyűlés az adóügyi osztály újjászervezése folytán a szervezési szabályrendelet szükségessé vált módosítását jóváhagyó belügyminiszteri intézkedést, továbbá a közoktatásügyi miniszter köszönését a slójd tanfolyam céljaira adott összegért, valamint **Bogdánovits** patriarchának a távirati üdvözlőre küldött köszönő válaszát.

Miután a bizottsági tagok nem voltak kellő számban a közgyűlésen, az óbecsei, vasut, valamint a esonoplyai út építéséhez szükséges magánterületek átengedése ügyét a legközelebbi közgyűlés tárgysorozatába rendelték felvenni.

A sziváci ut megszükitése után fennmaradt földszárvot ingyenesen a karmelitarendnek használatra átengedték.

A kórház és szegényház élelmezését mint a legelőnyösebb ajánlattevőnek **Grosits István** kereskedőnek adták.

A város lejtmezése iránt megtartott árlejtést nem találták kielégítőnek és felhívták a pályázók, hogy ajánlataikat egészítsék ki és újból terjessék be.

Hasonló felirattal támogatja a közgyűlés Árvavármegyének a vasuti féljegy váltására jogosító arcképes igazolványok körüli eljárás módosítása iránt megküldött átíratát, továbbá Háromszéknek a közbirtokosság érdekeinek megvédése céljából megindított akcióját, valamint Szabolcs vármegyének a biztosító társulatok jövedelme ügyében kelt felíratát.

A Tulipán háziipari szövetség által fenntartott női ipariskola költségeihez a közgyűlés 1000 koronával járult hozzá azon kikötéssel, hogy köteles ezért az iskola 10 szegény leánygyermeket kiképezni.

Több apróbb ügy letárgyalása után a közgyűlés $\frac{3}{4}$ 7 órakor a főispán elnökletével véget ért.

H I R E K.

Zombori gyermekek levele az angyalhoz.

A gyermekek felkérésére közli a Tulipán Szövetség — Magyar Védő Egyesület.

Édes, kedves angyal!

Most, amikor közeledik karácsony szent ünnepe és mi téged és a te kedves ajándékaidat szívrepesve várjuk, kérünk szépen kedves angyal, hogy csakis olyan ajándékkal örvendeztesd meg, amit magyar bácsik készítettek.

Mert azt hallottuk, hogy sok gyermeknek nemcsak, hogy nem hoz semmit sem az angyal, de hideg és sötét szobában éhezve és fázva szenvednek e szent ünnepen, mert te eddig olyan ajándékokat hoztál nekünk, amit idegen bácsik csináltak és ezért ezeknek a szegény pajtásainknak a papája sem kapott munkát és messze, a tengerentúlra kellett kimennie.

Azért kedves angyal arra kérünk, hogy ezentul csak olyan ajándékokat hozz a karácsonyfával, amit édes hazánkban készítettek, hogy ezeknek a szegény, didergő, éhes gyermekeknek is lehessen ezentul szép, meleg karácsonyuk.

A zombori gyermekek.

Kitüntetés. A király **Kanyó Ödön** bácsujfalusi tanítónak sok évi működéséért és a magyarosodás körül kifejtett érdemei elismerésül a koronás arany érdemkeresztet adományozta.

Kinevezés. **Fernbach Károly** főispán **Vuits Jánost**, a zombori szolgabírószákhoz beosztott ingyenes közigazgatási gyakornokot a jelenlegi beosztásában való meghagyása mellett tiszteletbeli szolgabíróvá nevezte ki.

Kinevezés. A kultuszminiszter **Sztojánovits Illés** okleveles tanítót a sajkásgyörgyei községi elemi iskolához rendes tanítóvá nevezte ki.

Kinevezés. **Fernbach Károly** főispán **dr. Bata Lukács** közigazgatási gyakornokot tiszteletbeli árvaszéki fogalmazóvá kinevezte.

Számonkérőszék. **Fernbach Károly** főispán tegnap délután 4 órakor a vármegye összes hivatalainak, valamint az árvaszék működésének megvizsgálására számonkérőszék tartott.

Kinevezés. A temesvári m. kir. posta- és táviratigazgatóság özv. **Szamosy Elek** né lemondása következtében megüresedett pincédi postamesteri állásra **Duptza Istvánné**, szül. **Novobáczky Annát** nevezte ki.

Felolvasás. Ma délután 5 órakor a Szabad Lyceum Egyesület a város háza dísztermében felolvasást rendez. A felolvasást **Pataj Sándor**: az istenítéletekről tartja.

Kinevezés. A temesvári posta- és táviratigazgatóság özv. **Szabovlyevits Vazulné** az ó-ujsziváci postához postamesterre kinevezte.

Adakozás. A zombori ref. templom-építési alapra — ujabban — **Cservenkáról** adakoztak: **Lelbach Péter** 50 kor., **Geyer Péter** 50 kor., **Keck Zsigmond** 100 kor., **Cservenka község** mint erkölcsi testület 10 kor., özv. **Silling Károlyné** 10 kor., **cservenkai ref. egyház** 10 kor., **Stolz János** 10 kor., **Spannagel Károly** 2 kor., **Müller Zsigmond** 2 kor., **Wagner Henrik** 2 kor., **cservenkai mezőgazdasági népbank** 2 kor. Mely adományokat az egyház nevében ez uton is köszönettel nyugtatom. **Kozma László** e. k. főgondnok.

Választás. **Bajsa** községben tegnapelőtt töltötte be a képviselőtestület az üresedésben volt jegyzői állást. Megválasztott **Kanyó Ödön**.

Antialkoholisták országos gyűlése. A magyarországi Good Templar (neutrál) rend országos ülését ma tartja Budapesten, amelyre a zombori „Akarat“ páholy számos tagja felutazott.

Katonáink karácsonyfája. A III. gyűjtemény kimutatása Boszniában levő katonáink részére a karácsonyi szent ünnepekre. Dr. Jovánovits József gyűjtőivén: Leányegylet 20 kor., Michailovits K. 3 kor., dr. Novák Elemér, Falcione Lajos, Fratricsevi János, dr. Gál Rezső 2—2 kor. Dr. Mátits M., Kummerkramer András 1—1 kor., összesen 33 kor. — Dózsa István gyűjtőivén: Dózsa István, Dózsa Mariska, Temunovich József, Szántó Károly, Gráff István 1—1 kor. Sipos Lajos, Bálint Mihály, Tumbász Béla, Sztolisits Márton 20—20 fill. Petényi József 30 fill., összesen 6 kor. 10 fill. — A zombori róm. kath. legényegylet eljárósága ivén: Magyarits Mihály, Mayer József, Kikn Antal, Orschelbacher József, Orschelbacher Ede, Maus Ede, Mészáros Béla, Vértési Károly 1—1 kor. Darázs Gyula, Kiss Jenő, Ugró Károly 50—50 fill. Takátsy Béla, Muzsik István, Bucher Márton, Csiki L., Lénárd Gyula 40—40 fill. Gassmann József, Léderer M., Haász Lipót 20—20 fill. Muzsik János 30 fill. — Parsctich Ernő gyűjtőivén: dr. Agyich János, Hermann József 1—1 kor. Knipi János 2 kor. Hozzá az I. és II. gyűjtemény 160 kor. 60 fillér összeget, összes gyűjteményünk 216 kor. 10 fillér, mely összeget rendeltetése helyére elküldtük. Ezzel a gyűjtést beszüntettük. *Parsctich Ernő*, számadó.

Szilveszter-estély. A zombori kaszinó-egyesületi dalárda december hó 31-én ez évben is megtartja táncal és tombolával egybekötött hangversenyt. Az estélyen közreműködésre sikerült Csavojác János hegedűművészt, Rácz Micke kisasszonyt és dr. Pataki János kir. segédtanfelügyelőt megnyerni. Az estély az idény legfélsztelebb mulatsága lesz.

Törvénytörvénykezési palota. A Zomborban emelendő törvénykezési épület és fogház építési ügye egy lépéssel ismét előbbre haladt. Zombor szab. kir. város tanácsa az építkezéshez szükséges telek átruházása iránt a szükséges intézkedéseket megtéve az ajándékozási szerződést elkészítette, amelyet a város közönsége nevében dr. Alföldy Árpád h. polgármester, a kir. kincstár nevében pedig dr. Eperjesy Béla kir. törvénytörvénykezési elnök irt alá. Az ajándékozási szerződés végleges jóváhagyás végett az igazságügyminiszterhez terjesztett fel. Amelynek megtörténte után a régi lovassági laktanya, a mostani János-féle fatelep telke véglegesen a kir. kincstár tulajdonába fog átmenni. Ugyan-acsak az építéssel kapcsolatosan az igazságügyminiszter megkötötte a szerződést Orth Ambrus és Somló Emil, a kiirt pályázaton első díjat nyert budapesti építészekkel a a tervek végleges elkészítése és az összes műszaki teendők ellátása végett.

A zombori róm. kath. legényegyesület ötödik előadását folyó évi december hó 20-án délután 5 órakor a következő sorrenddel tartja meg: „Magyar Ábránd“. Gaal Ferentől. Zongorán előadja Ferencsik Renata k. a. „Palesztina“. Vetített képekkel. Eredeti magyar-rázattal kíséri Kanyó Gyula dr. „Végeladás“. Monológ. Szavalja Szabácsy János egyesületi rendes tag. Belépő díj 20 fillér. A karácsonyi ünnepek alatt pedig „Az igazság felé“ című szindarabot adja elő.

Katonáink karácsonyfája. A kulai Nép-kör gyűjtőivén a Boszniában levő VI. gyalog-ezred katonái részére a karácsonyi szent ünnepekre. Horváth Mihály 5 kor., Dudás Lukács, ifj. Szukola Vince, ifj. Fürstner Ignác, Vig Péter 2—2 kor. Rigó János, Körmöczy József, Dudás József, Fábás József, Fonezia István, Bognár István, Juhász Péter, Juhász Ferenc 1—1 kor. Szukola József 50 fillér, összesen 21 kor. 50 fillért rendeltetési helyére elküldtük. *Parsctich Ernő*, számadó. — Mi a beküldött összegről nem rendelkezhetünk kívánságuk szerint, mert azt az illető katonai parancsnokság fogja elosztani, miután nagyobb és sok oldalról érkezik oda gyűjtött pénzösszeg.

Multság. A zombori kereskedők köre január hó 9-én a polgári kaszinó egyesület összes helyiségeiben hangversenyyel egybekötött táncmulatságot rendez.

Halálozás. Mahalfalvi dr. Rudy Béla orvos, Szilberek községnek 27 éven át volt községi orvosa, hosszas szenvedés és a halotti szentségek ajtatos felvétele után életének 60-ik évében f. évi december hó 16-án délelőtt 10 órakor elhunyt. A megboldogult hült teteme f. évi december hó 17-én budapesti vörös kereszt-kórház halottasházában beszenteltetvén, Szilberekre szállított, ahol újabb beszentelés után f. évi december hó 18-án délután 3 órakor a családi sírboltba örök nyugalomra helyeztetett.

Elismerés. Tiszakálmánfalvai tudósítónk írja: Dicséretreméltó s ritka szép határozatot hozott Tiszakálmánfalva község képviselőtestülete f. hó 15-én tartott gyűlésén. Ugyanis 12 községi képviselő írásban benyújtott indítványára egyhangulag elhatározta, hogy jegyzőjének, Városi Mihálynak, aki már 21 év óta áll a községi ügykezelés élén s kötelességét mindig dicséretes buzgalommal teljesítette, minden erejét és tehetségét a község erkölcsi és anyagi felvirágoztatásának szentelte, jegyzőkönyvileg elismerését és köszönetét nyilvánítja s évi 600 korona személyi pótlékot ajánl és szavaz meg.

Táncestély. A zombori összmunkás-ság december hó 26-án szombat (karácsony másnapján) saját könyvtára javára a Munkás Otthon (Pokol vendéglő) emeleti nagytermében a zombori szerb polgári dalárda közreműködésével műkedvelői előadással és világpostával egybekötött jótékony célu zártkörű táncestélyt rendez. Műsor ára 80 fillér, kísérlőknek 40 fillér, mely egyuttal belépőjegyül is szolgál. Felülfizetéseket köszönettel fogad és hírlapilag nyugtaz. Kezdeté este 8 órakor.

Aláásták a házfalát. Krakauer Áron jánosalmi lakos kellemetlen felfedezésre jutott a napokban. Amint az üzletébe nyitott, látta, hogy ott a bolthelyiség falát valaki aláásva behatolt az üzletébe és onnan 6—8 korona készpénzt és mintegy 30 korona értékű ruhaneműt ellopott.

Szerencsétlenség. Berkó Fábán földinket a napokban súlyos szerencsétlenség érte. A csuszos járdán oly szerencsétlenül esett el, hogy lábszáran esontörést szenvedett, mely begyógyul ugyan, de egész életére nyomorékká teszi.

Ingyen szederfacsemeték. Öt millió koronára emelkedett már a folyó évben az a kereset, amelyet tavasztájt a selyemhernyó-tenyésztőknek a beváltott gubókért kifizettek. A földmívelésügyi miniszter a gazdasági mellékhaszonvételnek, mely azért is jelentős, mert töké nélkül, a legszegényebb ember által is megkezdhető, akként óhajt lendületet adni, hogy az állami faiskolában termelt eperfacsemetéket ingyen engedélyezi a községeknek. Ugyanis az eddig százezrekre tehető selyemhernyótenyésztők száma aszerint növekszik, az eddig tett tapasztalatok szerint, hogy van-e elegendő eperfalevél? Azért lelkesíti a szekárdi selyemtenyésztési felügye-lőség a községeket, hogy szegényebb lakostársaik jóvoltára gondoskodjanak arról, hogy faiskoláikban kellő mennyiségű eperfacsemetét neveljenek.

Hálátlan szobafárs. Két kaszirnő lakik valahol egymás mellett. Az egyiknek lakótársa volt Pelagics György, kire még a kapukulcsot is rá merték bízni. A ház „kedvence“ azonban rutul visszaélt a nagy bizalommal, egy szép napon betört az egyik jötevőjének szobájába és onnan három bluzt, meg egy kalapot elemelven, többé nem is mutatkozott. A rendőrség azonban rákényszerítette, hogy újból mutatkozzék s a hálás szobafársat illő jutalomban részesítette.

A posta felelőssége. A felsőbb bíróságok legutóbb egy konkrét esetből kifolyólag kimondták, hogy „a külföldre szóló ajánlott levél feladója a küldemény elveszése esetén kár bizonyítása nélkül is 50 frank kárpótlásra tarthat igényt. Elveszettnek tekintendő és ugyanezen kárpótlásban részesül az utánvétellel feladott az a levélpostai küldemény is, melyet a posta az utánvételezett összeg behajtása nélkül kiad.“

A magyar ujságírás szenzációi! A Nap a magyar közönség legkedvesebb lapja! A 48-as eszmény és a magyar nemzeti törekvések egyetlen hű és kérélhetetlen szószólója. Főszerkesztő: Braun Sándor. Főmunkatárs: Lengyel Zoltán. Naponként 125,000 példány! Egy szám 2 krajcár. A Nap előfizetési ára: Egész évre 16 kor., félévre 8 kor., negyedévre 4 kor., egy hónapra 1 kor. 40 fill.

SZÍNHÁZ.

Kedd, december 15.

A francia színműirodalom jeles írójának, Henry Bernsteinnak **Sámson** színművét adták másodszor gyenge előadásban. A színészek hangján és játékan feltűnően látható és hallható volt a fáradság és kimerültség. Nem esoda! Hiszen a délutáni ifjusági előadáson Rákosi Elnémult Harangok színműve került színre ugyanazon főszereplőkkel.

Amily elismeréssel vagyunk Polgár igazgató iránt, mert hetenként 1—2 új darabbal ismerteti meg a közönséget, ép oly mértékben elítéljük műsor- és szerepbeosztását.

Egymásután kerülnek előadásra a színművek, mint pl. e héten kedden 2 előadás délután és este, azután szerdán megint színmű.

Nem gondolja-e az igazgató, hogy a színészek és énekesek oly folytonos szerepeltetés után kifáradnak, kimerülnek, szerepeiket bágyadtan, kedvtelenül és életerő nélkül alakítják? Továbbá az előadás nem a nézőközönség rovására és saját pénztárának hátrányára válik-e? Láttuk ezt Sámsonnál. A színház félig üres volt.

A közönség ha színházba jár, nem kíváncsi a gyenge előadásokra. Elég jut belőle a színészek akarata nélkül is!

Felhívjuk tehát Polgár igazgató figyelmét e káros hibára. (—and.)

Szerda, december 16.

Majdnem üres ház előtt ment ma másodszor Abonyi Árpád gyönyörű színműve **A gyermek**.

Az előadás jóval rosszabb volt az elsőnél, bár Virányi (György) igyekezett szerepének minden részecskéjét kidolgozni. Kár, hogy a harmadik felvonásban unottan játszott s az elért jó hatást lerontotta. Halasi Mariska (Janka), Remete (Kindermann) igazán szép alakítást nyújtottak. B. Fehér Laura (Ujlakiné) játéka sok kívánni valót hagyott. Haraszti (Leontin) igen bájosan adta szerepét, mostani alakítása messze felülmulta az első ízben adott Leontinját. A zenekari hölgyek (Mifüstölög ott a sikon“ dalért tapsott kaptak.

A művezetőség figyelmét felhívjuk az egyes felvonásközök hosszúságára. Az előadás alatt is kinszenvedés a rossz ülőhelyek miatt nyugodtan maradni, ha az időt még mesterségesen hosszabbítják a felvonásközökkel, hölgyközönség épen nem lesz a nézőtérén.

Csütörtök, december 17.

Berényi Gyula urnak, a budapesti nemzeti színház nyugdíjas tagjának 40 éves színművészi jubileuma alkalmával Szigligeti Ede eredeti népszínműve, a **Csikós** került színre **Leövey** József polgártársunk és az összes művészek és művésznők közreműködésével. Akik négy évtizedig ritka lelkesedéssel a mostaninál mérhetetlenül nehezebb viszonyok között áldoztak Thalia oltárán, igazán megérdemelték, hogy a közönség telt házzal fejezte ki iránnyukban a jól kiérdemelt elismerést. Olyan zsufolt ház volt, amilyen az idényben még soha. Nagy része van ebben a vendégszereplő

művészek, de közbecsülésben és közszere-
tetben álló Leövey bátyáinknak is és annak,
hogy Szigligetinek éppen ezen darabját sze-
melték ki. A „Csikós“ a legszebb és leg-
ismertebb népdalainknak tárháza.

A vendégszereplő Berényi nem járt
színiakadémiába, mert az ő idejében még
nem volt, de tanítói epügy, mint Leöveynek
az akkori idők nagy művészei, elsőrendű
tehetségei: Egressi, Tóth, ifj. Lendvay, Szer-
dahelyi, Szigethy, Réthy stb. voltak, akiknek
utbaigazitásai nyomán küzdötte fel magát az
ország első színpadjára, a Nemzeti Színházba.
Természetes, szívhezszóló játékaival és az
Isten különös adományával, szép baritonjá-
val lett elsőrendű művészsze.

Sok szenvedéssel, nyomorral kellett
megküzdenie, míg tövises pályáján eljutott e
mai naphoz, jubileumához. E tudósítás szűk
keretében különben sem férhet el művészi
egyéniségének teljes méltatása, de nincs is
arra már szükség, hisz visszavonult a világot
jelentő deszkáktól az ő boldog családi meleg
fészkébe, ahol a szerető hitves és gyermekei
majdan unokái melengető szeretettel övezve,
hallgatják nagyapó meséit arról a tövises,
de mégis virágokkal és rózsákkal meghintett
boldog időről, amelyeket a „nagyapó“ ara-
nyos, csillogó zománcsal von be. Kívánjuk,
hogy őt az Isten sokáig éltesse Leövey bá-
tyáinkkal együtt.

Az előadásról, mivel az ünnepélyes
hangulatba nem akarunk dissonans hangot
vegyíteni, tudósítást nem adunk, tisztán a
történeti hűség kedvéért jegyezzük csak meg,
hogy Rózsit Kaposi betegsége miatt Peterdi
játszotta; Erzsók asszony szerepét pedig Pataki
nem játszotta.

Virraszt a szerelem című vigjátékról
térzsűke miatt jövő számunkban adunk
tudósítást.

—r.

Uj színház. Szabadka város elhatározta,
hogy a rozoga régi színház helyébe mo-
dern új színházat építtet 600,000 korona
költséggel.

IRODALOM.

Pestmezei anekdoták. Dr. Szász István
óbecsei orvos kiadásában e hónap folyamán
„Pestmezei anekdoták“ címen igen érdekes
és mulattató könyv jelenik meg.

„A Házi orvos“ című népszerű egészség-
ügyi folyóirat most megjelent, 36 oldalra
terjedő karácsonyi száma egész sorozatát
hozza az általános higiénia körébe vágó
közérdekű és tanulságos cikkeknél. Így dr.
Preisich Kornél egyetemi tanár, kórházi fő-
orvosnak „A vörhenyjárványról“, dr. Kovács
Aladárnak „A Tüdőbetegeket Gondozó Inté-
zetről“, dr. Schwarcz Gusztávnak „A Postai
Alkalmazottak Egészségügyi Viszonyairól“, dr.
Bródi Miksának „A Szabók Higiénijéről“,
dr. Kemény Ignác törzsorvosnak „A gyermekek
nemi felvilágosításáról“ stb. irt nagyérdekű
értekezési, nemkülönben Abádi Imre tárcája
„Emberek között“, Gyulai György Károly
tanár, közegészségi író tanulságos cikkei, dr.
Luigi Barzetti olasz orvosnak „A felesleges
vakbél“ címen irt pompás karcolata, továbbá
a nagyszámú különösen tanulságos „Apró-
ságok“ igazán érdekessé teszik a mindjobban-
jobban terjedő lapot, melyet mi is melegen
ajánlunk olvasóink b. figyelmébe annál is
inkább, mivel a lap előfizetési ára egy évre
2 korona 40 fillér, tehát olyan csekély összeg,

melyet a szerényebb vagyoni viszonyok között
elő ember is könnyen nélkülözhet és amely
sehogy sem áll arányban a lap gazdag szellemi
tartalmával. „A Házi orvos“ szerkesztősége és
kiadóhivatala: Budapest, VI., Andrásy-ut 27.
szám alatt van, ahova az előfizetések be-
küldendők.

Nomina odiosa.

Közi: Dr.

Háborus hírekkel van tele a világ, nem
csoda tehát, hogy egy mulatozó társaság is
harcra kedvet kapott. Éktelen zsvaj, Jericho
falait romba döntő lárma között arról vitat-
koztak, hogy háboru esetén ki lesz a vité-
zebb közülük. Az egyik hős, hogy a közel-
ismerést kiérdemelve, kivette zsebéből revol-
verét s lövöldözni kezdett. Mindez pedig
nyilvános helyiségben történt, veszélyeztetve
a jelenlevők testi épségét. Az alkoholos
ember akár az elmebajos: nemesak ön-
hanem közveszélyes is.

Mint jóbarátok, kollégák tértek be a
koresmába. Mi történt ott, nem tudni, ők
maguk sem tudják. A vége az volt, hogy
az egyik feje be lett zuzva, a másiknak meg
az állása van veszélyeztetve. Egy ember
élete s két család megélhetése lehet az
áldozata annak, hogy a családfők a szeszben
keresték az életörömök fokozását, vagy pedig
bánatuk feledését.

Vasárnap, koresma, késeles elválasztha-
tlan fogalmak. Vasárnap volt, koresmában
történt, hogy valakit ölési szándékkal meg-
késeltek. De azért jogrend sértés nem történt,
mert a sérült 20 napon belül gyógyul s a
tettes megbüntetését nem kívánja. Majd ő
vesz magának elégtételt. Fura jogrend ez!

Egy fiatal asszony megmutatta a botot,
mellyel részeg férje elverte. Mintegy 5 cm.
átmérőjű spanyol nádból való bot volt ez.
De hogy verte? A bot egészen összehasa-
dozott. Egy veszett vadállatot nem szabad
így verni, amint ez az alkoholtól vadállattá
vált ember mit sem vétő feleségét verte.
S vajjon bánja-e a férj? Dehogy. Szerinte
a házasság szentsége oly kötelék, melyet
ilyen brutalitásért sem lehet felbontani. Fel-
háborító ez a cinizmus. De lényegében igaza
van a férjnek. Az egyháznak s általában a
vallásos szervezeteknek volna feladata, hogy
a rendelkezésére álló minden eszközzel
harcba szálljon az alkoholizmussal. De mi-
kor az a jóra való restség annyira emberi
tulajdonság, hogy a papok sem vonhatják
ki magukat alóla s marad minden a régiben:
„vizet prédikálnak s bort isznak.“

Családi idill. A férj hazajön részegen;
bort is hoz magával. Erőszakkal leitatja fe-
leségét s öt éves gyermekét. A gyerek az
asztalon máskál, majd leesik, kicsibe mult,
hogy a nyakát nem szegte. Irtózatosan ordít.
Az anya bambán néz maga elé, nem siet a
gyerek segítségére, az apa meg visszataszító
ábrázattal hahotára fakad: „Jó van fiam,
katona lesz belőled!“ Ha így folytatja, ba-
josan hiszem.

Nem kell azonban hinni, hogy minden
asszonyt erővel kell leitatni. Sajnos, számos
nő van, aki a férjével versenyt iszik. A
napokban történt, hogy egy asszony a fér-
jével versenyt ivott, de biz az asszony job-
ban bírta.

Sőt nem is kell, hogy az asszony a
párjával dözsöljön; megteszi azt egymagában
is. A héten a színházból távozó közönség
láthatta, hogy egy forgalmas lebuj előtt egy

részeg asszony birokra kelt a szintén részeg
férfiakkal. Pedig ennek az asszonynak nincs
férje. Undorító látvány volt az: mindenki
elfordított arccal sietett el onnan. Azért mégis
azt hangoztatják, hogy a nőknek semmi köze
sincs az antialkoholizmushoz.

Adományok

a Zomborban, Bács-Bodrog vármegye szé-
helyén felállítandó Rákóczi szoborra.

XLIII. SZAMU KIMUTATÁS

Áthozat 9614.96 K

448. *Csávoly község* előljárósága
gyűjtőívén adakoztak: Pest Ferenc
60 fil., Grünfelder Lipót 50 fil.,
Hallósy Endre 50 fil., Hallósy Kor-
nél 1 kor., Michler Nándorné 30
fil., Olvashatlan 20 fil., Schwarcz
Lajos 30 fil., dr. Szucsics Sándor
1 kor., összesen 4.40 K

449. *Gádor község* előljárósága
gyűjtőívén adakoztak: Bergmann
Ignác 1 kor., Eisemann Mihály 1
kor., Gádor község 10 kor., Jenovai
János 1 kor., Obert Antal 1 kor.,
Roekenstein Nándor 2 kor., Szalay
Zsigmond 2 kor. 18.— K

450. *Sohr Aranka* urleány Bez-
dán, gyűjtőívén adakoztak: Bach-
rach Lajosné 1 kor., Chvojka szül.
Sohr Etelka 1 kor., Füller Izidor
50 fil., Krieg János 30 fil., Lö-
vinger Imre 20 fil., özv. Nyáry
Pálné 2 kor., Peschke Károlyné 50
fil., Sohr Aranka 1 kor., Sohr Imre
20 fil., összesen 6.70 K

451. *Gyöngyös város tanácsa*
gyűjtőívén adakozott: Gyöngyös
város 10.— K

452. *Bartol István János fia*
Doroszló, gyűjtőívén adakoztak:
Diósy Imre 1 kor., Lositz Sándor
20 fil., Rácz Gergely 1 kor., Ro-
heim József 50 fil., Stock Bálint
és neje 1 kor., Turkál Mihály 50
fil., Varga István 30 fil., összesen 4.50 K

453. *Heves vármegye törvényha-
tósági bizottságának* gyűjtőívén ada-
kozott: Heves vármegye közönsége 100.— K

454. *Budapesti m. kir. állator-
vosi főiskola* gyűjtőívén adakoztak:
dr. Kössa Gyula 6 kor., N. N. 2
kor., összesen 8.— K

455. *Budapest székesfővárosi m.
kir. államrendőrség* gyűjtőívén ada-
koztak: dr. Arányi Taksony 1 kor.,
Báthory Lajos 20 fil., Boer Béla
50 fil., Bogyó Imre 20 fil., Cser-
niczky Jenő 20 fil., Frank Lajos
20 fil., Grabovszky 20 fil., Hock
Ambrus 20 fil., Kemény Gábor 20
fil., Nagy Imre 20 fil., Olvashatlan
20 fil., Olvashatlan 20 fil., Olvas-
hatlan 20 fil., Olvashatlan 10 fil.,
Olvashatlan 20 fil., Raak Rezső 20
fil., Sipos Irén 20 fil., Szmétana
György 20 fil., Tibay János 10 fil.,
Tollár József 20 fil., Vargha Ká-
rolyné 20 fil., Varga Ödön 20 fil.,
Zsankovszky N 50 fil., összesen 5.80 K

456. *Pencz Ádám* Gara, gyűjtő-
ívén adakoztak: Kazal Mária 2
kor., Pencz Ádám 2 kor., összesen 4.— K

457. *Doroszló község* előljárósága
gyűjtőívén adakoztak: Babos János
20 fil., Bódy Andor 50 fil., Bozsits
Ferenc 20 fil., Doroszlói katolikus
kör 1 kor., Doroszló községe 10
kor., Doroszlói polgári kaszinó 2
kor., Gellér Imre 20 fil., Király
Márton 40 fil., Koesis Antal 40 fil.,
Kovács Antal 1 kor., Pákay János
40 fil., Papp István 10 fil., Pastyik
Elek 30 fil., Samu István 20 fil.,
Samu János 20 fil., Samu János
30 fil., Samu Márton 20 fil., Stock
Bálint 30 fil., Tanesik János 20

fil., Varga Ferenc 20 fil., dr. Wilhelm Ignác 1 kor., Zámbo András 20 fil., összesen

XLIII. SZAMU KIMUTATÁS.

458. *Felső-kaból község* előjárósága gyűjtőívén adakozott: Felső-kaból községe

459. *Gombos Ignác dr.* ügyvéd Zombor, gyűjtőívén adakoztak: dr. Gombos Ignác 10 kor., dr. Jusits Elemér Hódáság 10 kor., összesen

460. *Apatin község* előjárósága gyűjtőívén adakoztak: Aman Bálint 1 kor., Apatin község mint erkölcsei testület 25 kor., Lukács Gyula 1 kor., Neuser Mór 60 fil., Papp Jenő 1 kor., Pavlovits Mladen 1 kor., Tuczákovits Antal 1 kor.

461. *Budapesti (budai) tanítóegyesület* gyűjtőívén adakoztak: A tanítóegyesület

462. *Szeged sz. kir. város* gyűjtőívén adakozott: Szeged sz. kir. város közönsége

463. *Dolhai járás főszolgabíró-sága* gyűjtőívén adakozott: Cseh István dolhai körjegyző

464. *Lovag Stöhr Szilárd* Kassa, gyűjtőívén adakozott: dr. Stöhr Szilárd

465. *Fernbach János* nagybirtokos Kossuthfalva, gyűjtőívén adakoztak: Fernbach János 50 kor., Fernbach Jánosné 50 kor.

466. *Modor r. t. város* gyűjtőívén adakozott: Modor r. t. város közönsége

467. *Hertl Károly* vendéglős Zombor, gyűjtőívén adakoztak: Hertl Károly 3 kor. 35 fil., Mattas András 1 kor., Széll József 40 fil., Vianás Sándor 40 fil., összesen

468. *Kucorai Olvasóegylet* gyűjtőívén adakoztak: Baron János 20 fil., Göttel Miklós 20 fil., Hittenberger Károly 40 fil., Krumesz Péter 20 fil., Kucorai Olvasóegylet 2 kor., Lisztmayer Jakab 20 fil., Lisztmayer János 40 fil., Roth Jakab 50 fil., Sperling Rezső 40 fil., Scherer Fülöp 40 fil., Teller Károly 30 fil., Ujtalasy Mihály 50 fil., ifj. Ziegler Fülöp 40 fil.

Összesen 10096.71 K

Vujevich Alajos,
pénztárnok.

Gabonaárak a zombori piacon

1908. évi december hó 18-án.

Rovatvezető: P.

A készáruüzlet mai részleteiről a következőket jelenthetjük:

A búzában lanya volt az irányzat. Ára 20 fillérrel olcsóbb volt. Hozatala csekély.

Az árpa bányadt maradt. Ára változatlan.

A zab kínálata gyenge s ilyen volt a vételkedv is.

A tengeri (új morzsolt) erős volt forgalomban, csak a vételkedv gyenge. Ára változatlan.

Babban az üzlet pang, alig volt forgalom. Ára 40 fillérrel emelkedett.

A heti árak a következők voltak:

Buza	24—K-tól	— 24.20	K-ig
Zab	14.60	— 14.60	*
Árpa	14.70	— 15.—	*
Ó tengeri	—	—	*
Új tengeri (morzsolt)	12.60	— 13.10	*
Új tengeri (csöves)	—	—	*
Bab	17.60	— 18.60	*
Repcse	—	—	*
Köles	—	—	*
Kendermag	—	—	*

mindent q-kint = 100 kilogrammonkint számítva.

19.50 K

20.— K

20.— K

30.60 K

6.— K

100 — K

1.— K

2.— K

100.— K

10.— K

5.15 K

6.10 K

Szerkesztői üzenet.

R. J. Köszönet. Gyakoribb munkálkodását kérjük.

HIRDETÉSEK.

BUDAPESTI Szivattyú- és Gépgyár Rt.

= BÁCSMEGYEI KÉPVISELETE =

SZELES JENŐ Zombor.

== MINTARAKTÁR ==

kütszivattyúkban és tűzifecskendőkben.

HAZAI GYARTMÁNY.

345—35—33

35—32

303799/C. III. sz.

Uj személydijszabás életbeléptetése.

A magyar királyi államvasutak igazgatóságától nyert értesülés szerint a nagytapolcsány—borsány—trecsenyi helyiérdekű vasuton 1909. évi február hó 1-én új személydijszabás lép életbe, mely által a menetdíjak részben leszállítatnak, részben pedig felemeltetnek.

Az új személydijszabás, melylyel a megnyitás napján életbelépett, — dijszabás érvényen kívül helyeztetik, a magyar királyi államvasutak dijszabás elárúsító irodájában (Budapest Csengery-utca 33. szám) annak idején 20 fillérért lesz kapható.

Budapest, 1908. december hó 12-én.

A m. kir. államvasutak igazgatósága.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

511—1

10782/tkvi 1908. szám.

Árverési hirdetés.

A zombori kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a zombori kereskedelmi és iparbank felszámolás alatt cég végrehajtónak ismeretlen helyen tartózkodó Avramovits István végrehajtást szenvedett elleni 200 és 400 korona tökékövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a zombori kir. törvényszék (és kir. járásbíró) területén, Zombor városában fekvő s a zombori 1198. számú betétben A. I. 3—4. sor. 2265/2 és 2266/2 hr. sz. házra és beltelekre 1806 korona kikiáltási árban az árverést elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1909. évi január hó 11-ik (tizenegy) napján délután 3 (három) órakor a kir. törvényszék árverési helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át készpénzben, vagy óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. e. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A fenti ingatlanok a kikiáltási ár felénél alacsonyabb áron nem fognak eladatni.

A kikiáltási árnál magasabb ígéretet tevő köteles a bánatpénzt — az árverhetésből való kizárás terhe alatt — a magasabb ígéret 10%-ával kiegészíteni

Zombor, 1908. évi október hó 22. én.

A kir. tvszék mint telekkönyvi hatóság.

Radány,

kir. tvszéki bír.

509—1

40594/1908. szám.

Pályázati hirdetés.

(Kavics szállításának biztosítása iránt.)

A magyar királyi államvasutak miskolci üzletvezetősége az alább felsorolt kavicsmennyiséget az 1909. évre biztosítani óhajtván, ezennel nyilvános pályázatot hirdet. Az 1909. évi szükséglet a következő:

1. A hatvan—miskolci, hatvan—salgótarjáni, szerencs—sátoraljaujhelyi és a miskolc—kassai vonalon 15000 m³ darabolt kavics, mely anyag tekintetében lehet trachyt, ryolit tufl, vagy jobb mészkő, s az említett vonalak mentén, vagy közelében 5—7 cm. nagyságu darabokban adandó át. Beszállítandó: 1909. évi március hó 1-től 1909. évi június 30-ig.

2. A miskolc—füleki, salgótarján—ruttkai vonalon, vagy a szomszédos vonalakon beszállítandó 7000 m³ felépítményhez való darabolt kavics 5—7 cm. nagyságu darabokban bazalt, vagy kemény trachyt kőanyagból. Beszállítandó: 1909. március hó 1-től 1909. június 30-ig.

3. A miskolc—füleki, salgótarján—ruttkai vonalon, vagy a szomszédos vonalakon beszállítandó 2000 m³ bazalt darabolt kavics 3—5 cm. nagyságu darabokban, uttfentartáshoz. Beszállítandó 1909. március 20-tól 1909. július 15-ig.

Az ajánlatok a külön e célra szerkesztett ajánlati úrlapon teendők meg. A szállítás a magyar királyi államvasutaknál érvényben levő 122291/895. sz. általános, valamint a miskolci üzletvezetőség által egyidejűleg kiadott pályázati feltételek alapján eszközözendő, mely feltételek alulírt üzletvezetőségtől díjmentesen megszerezhetők és a magyar királyi államvasutak igazgatóságánál és valamennyi üzletvezetőségnél a hivatalos órák alatt megtekinthetők. Az általános szállítási feltételek az igazgatóság nyomtatványtárából készpénzfizetés mellett szerezhetők be.

Az 1. koronás m. kir. okmánybélyeggel ellátott ajánlatok sértetlen és lepecsételt borítékban ezen külcimmal: „Ajánlat kavics szállítására 40594/908. számhoz“ 1909. évi január hó 9-ike déli 12 óráig a m. királyi államvasutak miskolci üzletvezetőségének I. osztálya főnökéhez benyújtandók, vagy posta útján beküldendők.

Bánatpénz gyanánt az ajánlott mennyiség értékének 5%-a készpénzben, vagy állami letétekre alkalmas értékpapírokban 1909. évi január hó 8-ika déli 12 óráig a miskolci üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál teendő le, esetleg oda posta útján küldendő be. Letétjegy nem csatolandó az ajánlathoz.

Miskolc, 1908. december hó 9-én.

504—1

Az üzletvezetőség.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

3873/1908. szám.

Hirdetés.

A Ferenc-csatorna részvénytársulat kezelésében levő csatornák hidjainak és egyéb műtárgyainak fentartásához 1909. évben szükséges fa- és egyéb építési anyagok beszerzésére ezennel

nyilvános pályázati versenytárgyalást

hirdetek.

A szállítási részletes feltételek, anyagszükségleti kimutatás stb. alulírott üzletigazgatóságnál megtekinthetők, illetve kívánatra érdeklődőknek megküldetnek.

Az üzletigazgatósághoz címzendő ajánlatok benyújtásának határideje: 1909. január hó 10. déli 12 óra.

Elkészve érkező, távirati, utó vagy szabálytalanul kiállított ajánlatok figyelembe vételni nem fognak.

Kissztapár, 1908. december hó 17-én.

Heincz Albert,

műszaki és üzletigazgató.

514—3—1



Scherer M.

üveg-, porcellán, kőedény, táblaüveg, tükör,
kép- és lámparakta

Zombor, Kossuth Lajos-utca.

A nagyérdemű közönség szives tudomására
adom, hogy **üveg- és porcellán üz-**
letem mellett

BUTORÜZLETET

oooo nyitottam. oooo

Raktáron tartok **ebédlő- és halószoba beren-**
dezéseket, szalon garnitúrákat, vasgyermek-
ágyakat, szóval minden e szakmába vágó
dolgot.

Kárpitós munkát, úgy mint javításokat is
oo elvállalok jutányos áron. oo

Minthogy ezen két üzlet által azon kellemes
helyzetbe jutottam, hogy elvállalhatok **egész**
lakberendezéseket, a nagyérdemű közönség
oo szives pártfogását kérem. oo

|| Üveg- és porcellán üzletemben ||

karácsonyi vásár

|| leszállított árakkal!! ||

Ajánlom a vevőközönség szives figyelmébe
kristály üvegvázákat 60 fill. fel-
jobb, valódi angol csészéket 50
fillér. Chinaezüst Aufsatz tífanie
üveggel 4 korona. Gyönyörű ké-
pek kerettel 2 korona 20 fill.
— **feljebb** s sok más —

csinos karácsonyi ajándéknak

alkalmas dolgok.

Magamat az igen tisztelt vevőközönség szives
pártfogásába ajánlva, maradok

tisztelettel 516-2-1

Scherer M.



245012. sz. 1908.

Pályázati hirdetmény

kék munkásöltönyök szállítása iránt.

A magyar királyi államvasutak igazga-
tósága 1909. május hó 1-től 1912. április hó
végéig évenként szükséges mintegy 10.000 drb
kék munkásöltöny szállítása iránt nyilvános
pályázatot hirdet.

Az ajánlatok 1909. január hó 23-ig déli
12 óráig betérjesztendők.

A pályázatra vonatkozó ajánlati felhívás
és ruhakülönleges feltételek a magyar királyi
államvasutak anyag- és leltárbeszerzési szak-
osztályánál (Budapest VI., Andrássy-ut 73.
II. em. 47. ajtó), valamint minden üzletveze-
tősnél megtekinthetők, vagy a feltételekért
járó 30 fillér előzetes lefizetése mellett a
magyar királyi államvasutak budapesti nyom-
tatványtáránál posta útján is megrendelhetők.

Posta útján való küldetés esetén 20
fillér postaköltség is beküldendő.

Budapest, 1908. december hóban.

A m. kir. államvasutak igazgatósága.

(Utánnomás nem díjazatik.)

512-1

41. sz.

II/1908.

Kihirdetés.

Kihirdetem, hogy a következő két házasság egymással házasságot szándékozik kötni, u. m.:

	Vőlegény	Menyasszony
Családi és utóneve és esetleg egyéb közlellyi megjelölése	Hajdukovits Teodor	Kapetanov Danica
Családi állapota	nőtlen	hajadon
Állása (foglalkozása)	földmivelő	háztartásbeli
Vallása	gör. kel.	gör. kel.
Eletkora és születési helye	1885 június 24 én, Dálya	1886. augusztus 26., Paripás
Lakhelye	Dálya	Paripás
Szüleinek családi és utóneve	Hajdukovits István Hajdukovits Lyube	Kapetanov Dávid Vukovits Vaszilye

Felhivom mindazokat, akiknek a nevezett házasságokra vonatkozó valamely törvényes akadályról vagy a szabad beleegyezést kizáró körülményről tudomásuk van, hogy ezt nálam közvetlenül vagy a kifüggesztési helyi községi előjárósága (illetőleg anyakönyvvezetője) útján jelentsék be.

Ezt a kihirdetést a következő helyeken kell teljesíteni, u. m.: Paripáson és a Zomborban megjelenő „Bácsmezei Függetlenség” című lapban.

Kelt Paripáson, 1908. évi december hó 16. án.

510-1

Szalay József,
anyakönyvvezető.

323136. sz. 1908.

52918 III. sz.

Pályázati hirdetmény.

A magyar királyi államvasutak Zimony állomásán levő pályavendéglő bérletére az 1909. évi február hó 15-től számítandó öt évi időtartamra, azaz 1914. évi február hó 14-ig leendő bérbeadása iránt ezennel nyilvános ajánlati tárgyalást hirdetünk.

Az I. kor. bélyeggel és „Ajánlat a m. kir. államvasutak Zimony állomásán levő vendéglői üzletnek bérbevitelére az 52918/908. számhoz” felirattal ellátott, borítékba zárt és lepecsételt, nemkülönben a kellő okmányokkal (erkölcsi bizonyítvány, iparendély, honossági igazolvány stb.) felszerelt ajánlatok 1909. évi január hó 5-ének déli 12 órájáig a m. kir. államvasutak budapest-jobbparti üzletvezetőség titkári hivatalához (Budapest, VIII. Kerepesi-ut 3. sz.) posta útján téríti bevény mellett nyújtandók be.

Bánatpénz fejében pedig 200, azaz kétszáz korona készpénzben vagy állami letétekre alkalmas értékpapirokban nevezett üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál 1909. január 4-ének déli 12 órájáig leteendő.

Értékpapírok a budapesti, illetőleg a bécsi tőzsdén legutóbb jegyzett, tizennégy napnál nem régebb árfolyam szerinti értékben, de legfeljebb csak névértékben fognak számíttatni.

A vendéglő bérletére vonatkozó egyéb felvilágosítások ezen üzletvezetőség forgalmi és kereskedelmi osztályában (Budapest, VIII., Kerepesi-ut 3. sz., I. emelet, 30. ajtó), vagy a győri és szabadkai forgalmi főnökségnél a hivatalos órák alatt megszerezhetők, miért is ajánlattevőkről feltételeztetik, hogy a feltételeket teljesen ismerik és azokat magukra nézve kötelezőknek elfogadják.

A feltételektől eltérő, vagy a kitűzött határidőn túl érkezett ajánlatok figyelembe vételét nem fognak.

A magyar királyi államvasutak fentartják maguknak a jogot, hogy az ajánlattevők közül — tekintet nélkül a felajánlott bérre — szabadon választhassanak.

Budapest, 1908. december hó 15-én.

Az üzletvezetőség.

(Utánnomás nem díjazatik.)

513-1

Podgyász- és darabáru küldemények szállítása.

A m. kir. államvasutak igazgatósága a karácsonyi ünnepek előtti utazási és nagyobb áruforgalmi időszak beálltával ismételve felkéri az utazó és szállító közönséget, hogy úgy saját, valamint a vasuti szolgálat pontos és gyors lebonyolítása érdekében a szállításra *feladott podgyász darabokon a rendeltési állomást*, egyéb darabárukon pedig még a címzett nevét, polgári állását és lakását a maga részéről kitüntetni sziveskedjék. A cím legalkalmasabban magára a burkolatra vagy az arra — egész terjedelmében — ragasztandó papírra irandó s csak ha ez nem volna lehetséges, az a darabhoz erősítendő fatábláskára, bórdarabra vagy erős lemezpapírra irandó.

A közönség a vasut ily irányú támogatása mellett a podgyász, illetve a darabáruk helyes szállítását és pontos kiszolgáltatását nagy mértékben megkönnyíti és elősegíti, sőt biztosítékot szerez magának arra, hogy a nagyszámu küldeményeknek a vasuti közegek által aránylag igen rövid idő alatt végzendő kezelése alatt esetleg előforduló téves bécázások és elhureolások a lehető legrövidebb idő alatt kideríttessenek és helyreigazittassanak.

Az utazó-, illetve szállító közönség figyelme egyben felhivatik az üzletszabályzat 31. §-ára, mely szerint *a podgyász darabokon korábbi vasuti posta vagy másnemű szállítási jeleknek lenni nem szabad*. Ha ezen szabály figyelmen kívül hagyása következtében *a podgyász eltéved, a vasut az ebből származó kárért nem felelős*. E szerint tehát első sorban a feladónak áll érdekében, hogy a podgyász darabokon levő *régi ragaszbarcákat* a podgyásznak újbóli feladása előtt eltávolítsa.

Budapest, 1908. évi december hó 3-án.

A m. kir. államvasutak igazgatósága.

(Utánnomás nem díjazatik.)

496-3-3

LEGSZEBB KARÁCSONYI AJÁNDÉK!

Óra-, ékszer-, aranyáru, ezüst és chinaezüst
disztárgy ujdonságok nagy választékban.
Ezüst és chinaezüst evőkészletek ez alkalomra
mélyen leszállított áron.

Stebler Antal
órász, ékszerész és vésnök Zombor, főutca.

Képes árjegyzék ingyen és bérmentve. 503-2-2

Magyar királyi államvasutak.
323136 908. szám.

A karácsonyi ünnepek alkalmából külön személyszállító vonatoknak bevezetése.

A karácsonyi ünnepek alkalmából várható erős személyforgalom akadálytalan és rendes lebonyolítása, valamint az utazó közönség kényelme érdekében a rendes személyszállító vonatokon kívül:

Budapest-keleti pályaudvartól—Szolnokig és vissza,

Budapest-keleti pályaudvartól—Aradig, Püspökladánytól—Szolnokig, Sárbogárdtól—budapest-keleti pályaudvarig,

Budapest-keleti pályaudvartól—Szabadkákig,

Ujvidéktől—budapest-keleti pályaudvarig Budapest keleti pályaudvartól—Hatvanig és vissza,

Losonctól—Zólyomig, Budapest-nyugati pályaudvartól—Marchegyhig, illetve Wienig,

Budapest-nyugati pályaudvartól—Zsolnáig,

Lipótvártól—Pozsonyig, Budapest-nyugati pályaudvartól—Nagy-marosig és vissza,

Budapest-nyugati pályaudvartól—Ceglédig és vissza és Pozsonytól—Párkány-Nánáig külön gyors-, illetve személy-, vegyes- és személyszállító tehervonatok fognak közlekedni.

A szolnoki külön gyorsvonat I., és II. osztályú kocsikkal december hó 23., 24. és 28-án fog közlekedni.

E vonat budapest-keleti pályaudvartól reggel 7 óra 30 perckor indul és Szolnokra délelőtt 9 óra 29 perckor érkezik, ahonnet folytatólag az 512. sz. rendes gyorsvonat menetrendjében Nagyváradig közlekedik s így budapest-keleti pályaudvartól Nagyváradig közvetlen vonatot fog képezni.

Az ellenirányú külön gyorsvonat pedig szintén december hó 23., 24. és 28-án fog közlekedni. E vonat Szolnokról, ahonnet a kolozsvári 511. sz. rendes gyorsvonatnak a folytatását fogja képezni, este 7 óra 52 perckor indul és budapest-keleti pályaudvarra éjjel 10 óra 25 perckor érkezik.

A szolnoki külön személyvonat I., II. és III. osztályú kocsikkal december hó 23-án fog közlekedni. E vonat budapest-keleti pályaudvartól este 6 óra 15 perckor indul és Szolnokra éjjel 10 órakor érkezik.

Az aradi külön személyvonat I., II. és III. osztályú kocsikkal december hó 22-ről 23-ra és 23-ról 24-re hajló éjjelen fog közlekedni. E vonat budapest-keleti pályaudvartól este 8 óra 50 perckor indul és Aradra reggel 4 óra 56 perckor érkezik.

A püspökladány—szolnoki külön személyvonat I. II. és III. osztályú kocsikkal december hó 22-ről 23-ra és 23-ról 24-re hajló éjjelen fog közlekedni. E vonat Püspökladányból, hol a Debrecenből éjjel 10 óra 24 perckor oda érkező rendes személyvonathoz csatlakozik, éjjel 10 óra 35 perckor indul. Szajolon csatlakozik az onnan éjjel 12 óra 34 perckor Aradra induló külön személyvonathoz és Szolnokra éjjel 12 óra 52 perckor érkezik.

A sárbogárdi külön személyvonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 23., 24., 27., továbbá 1909. évi január hó 1. és 2-án fog közlekedni. E vonat Sárbogárdról délután 5 óra 10 perckor indul és budapest-keleti p. u.-ra este 8 óra 25 perckor érkezik.

A szabadkai külön személyvonat december hó 21-ről 22-re, 22-ről 23-ra és 23-ról 24-re hajló éjjelen fog közlekedni. E vonat budapest-keleti pályaudvartól este 9 óra 50 perckor indul és Szabadkára éjjel 3 óra 25 perckor érkezik.

Az ujvidéki külön személyvonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 22., 23., 24., 27., 28. és 1909. évi január hó 2-án fog közlekedni. E vonat Ujvidékről délelőtt 10 óra 5 perckor indul és Budapest-keleti pályaudvarra este 6 óra 20 perckor érkezik.

A hatvani külön vegyes vonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 22-ről 23-ra, 23-ról 24-re, 24-ről 25-re, 27-ről 28-ra és 28-ról 29-re hajló éjjelen fog közlekedni. E vonat budapest-keleti p. u.-ról éjjel 11 óra 40 perckor indul és Hatvanra éjjel 2 óra 03 perckor érkezik, ahonnet folytatólag a 422. sz. rendes vegyesvonat menetrendjében Miskolcig közlekedik s így budapest-keleti pályaudvartól Miskolcig közvetlen vonatot fog képezni.

Az ellenirányú külön személyvonat pedig szintén december hó 22., 23., 24., 27. és 28-án fog közlekedni. E vonat Hatvanról, ahonnet a miskolci 421. sz. rendes vegyesvonatnak a folytatását fogja képezni, d. u. 5 óra 30 perckor indul és budapest-keleti pályaudvarra este 7 óra 40 perckor érkezik.

A zólyomi külön személyszállító tehervonat II. és III. oszt. kocsikkal december hó 23-án fog közlekedni. E vonat Losonczról d. u. 1 óra 21 perckor indul és Zólyomra d. u. 4 óra 21 perckor érkezik.

A marcheggi külön gyorsvonat I. és II. oszt. kocsikkal december hó 24-én fog közlekedni. E vonat budapest-nyugati pályaudvartól d. u. 2 óra 40 perckor indul és Marcheggre este 6 óra 3 perckor, Wien St. E. G.-re pedig este 7 óra 5 perckor érkezik.

A marcheggi külön személyvonat I., II. III. oszt. kocsikkal december hó 23-ról 24-re hajló éjjelen fog közlekedni. E vonat budapest-nyugati pályaudvartól éjjel 10 óra 10 perckor indul és Marcheggre reggel 4 óra

55 perckor, Wien St. E. G.-re pedig reggel 6 óra 30 perckor érkezik.

A budapest—zsolnai külön személyvonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 23-ról 24-re hajló éjjelen fog közlekedni. E vonat budapest-nyugati pályaudvartól este 9 óra 30 perckor indul és Zsolnára reggel 7 óra 27 perckor érkezik.

A lipótvári külön személyvonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 23., 24., 27. és 28-án fog közlekedni. E vonat Lipótvártól d. e. 11 órakor indul és Pozsonyra d. u. 12 óra 58 perckor érkezik.

A nagymarosi külön személyvonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 23., 24., 25., 26., 27., 28., 31., továbbá 1909. évi január hó 1-én és 2-án fog közlekedni. E vonat Budapest-nyugati pályaudvartól d. e. 8 óra 45 perckor indul és Nagymarosra d. e. 10 óra 25 perckor érkezik.

Az ellenirányú külön személyvonat pedig szintén december hó 23., 24., 25., 26., 27., 28., 31., továbbá 1909. évi január hó 1. és 2-án fog közlekedni. E vonat Nagymarosról d. u. 4 óra 17 perckor indul és budapest-nyugati p. u.-ra d. u. 5 óra 45 perckor érkezik.

A ceglédi külön személyvonat I., II. és III. oszt. kocsikkal december hó 24. és 28-án fog közlekedni. E vonat budapest-nyugati pályaudvartól d. e. 11 óra 55 perckor indul és Ceglédre d. u. 2 óra 11 perckor érkezik.

Az ellenirányú külön személyvonat pedig szintén december hó 24. és 28-án fog közlekedni. E vonat Ceglédre d. u. 5 óra 34 perckor indul és budapest-nyugati p. u.-ra este 7 óra 45 perckor érkezik.

A párkány-nánai külön személyszállító gyorsvonat I., II. és III. osztályú kocsikkal december hó 24. és 28-án fog közlekedni. E vonat Pozsonyról éjjel 1 óra 13 perckor indul és Párkány-Nánára reggel 4 óra 39 perckor érkezik, ahonnet folytatólag a budapest-nyugati pályaudvarra reggel 7 óra 5 perckor érkező 217. sz. rendes személyszállító gyorsvonat menetrendjében közlekedik, s így Pozsonytól budapest-nyugati pályaudvarig közvetlen vonatot fog képezni. 497-3-2

Szőlőtermelők figyelmébe.

4/4" □ és háromélű △ hegyezett borovi 505-3-1

szőlőkarót

bármily mennyiségben, kedvezményes ár mellett szállít

ERNST ÉS NEUFELD
ujvidéki fatermelő cég.



Saját termésű tolnamegyei

HEGYI BORAIM

literes zárt palackokban kaphatók.

Metz József

ZOMBOR (Szelenese). 507-3-2